



(ВПЕРЕД) Комитет партиалэн но Исполкомлэн газетаз.

Одиг номерезлэн дуныз 2 копы

Арнялы 2 пол потэ.

№ 31.

28 июле 1925 а р.

Вторник.

Быдэс дуннейысь куа ерес огазе карыське!

Газетлэн дуныз		Подписная плата	
1 толызлы 16 копы	3	на 1 м-ц	16 к.
3 . 48 .	6	3 .	48 .
6 . 96 .	9	6 .	96 .
9 . 1 м. 44 .	1 арлы 1 м. 92 .	9 . 1 р. 44 .	1 год 1 р. 92 .

Адрес: г. Глазов дом Вотского клуба, угол площ. Свободы и Толстовской ул.

Лякыт, шуныт дыр вите

Азыпала азе кельтизы.

Кылем нуваа'есын музет кун'есысь тушмов'есмы (Англия, Франция) туж ин ачме вы'е мыныны пивъзэс шеро-ни вал. Нош малык пивъзы долгаз но тушмов'ясыкыса мынызэс азь-

пала азе чыжытезы. Со сарысь Парижысь газетсы но шуэ. «Ке-вешо кун вылэ мыныны азыпала азе Англиялы, Франциялы но быгатамзы-я дасысконо, али мыныны тырос шуг'ес люкето.»

Мар шуг'ес ачме вылэ мыныны люкето?

Вазен но али но Англиялы тырос ужась калык ин ужтэк армыса, улэ. Соос—кужмо. Правительство ужасьс Кешио Республикаен вуз карон кусыпез тупаса возыны йорто. Соос шуо «Кеешо кун та дыр'я ин узыр но кужмо но ни, соин Англия тупаса вуз карон ке милем но уж шедэз». Озы ужась калык ин бугыр'ясыкоз шуса, правительствозы пумит лэстыны

уг дысты Франиялы озыт ачме вылэ мыныны люкетсы шуг'есыз вань. Париж газета-ше шуэ «Мароккоин Франция ей-ке жугасысы али Россия вылэ мыныны быгатысал, нош кызтэти жугасыканы промыс уг омы.» Тянь сыче Англиялы, Франиялы но туж шуг дырзы али Соин ачме вылэ мынызэс лякыт-шуныт дырозь кельто.

Малпамзы-я витенозы луоза бөн?

Али гинэ ачме вылэ мыныны малпаса, верам тушмов'ес уг ни улэ. Соослэн кэт висезы одиг: кызы Кеешо Республикаез дурлар кезяны. Нош вы'еэ пасыкыт усгыны, выли верам кадь шуг'есына ялам гуньдо. Сыче шуг'ес вазен вал, али вань, отыз нош пумен йылозы. Та сарысь туж зеч верало сыче уж'ес: Англиялы нуналысь нувалэ мануфактурной фабрик'есысь ужасьсез зэк о'я бугыр'ясыкыны дасыско. Сыче

бугыр'ясыкоз луозоэ 250000 ужасьсез правительствозылы пумит мынозы. Соосы но кышкыт ачме тушмов'еслы быдэс дуннейысь та дыр'я ужась калык-лэз огазасыкыса, кусыпсез юлматэмзы Озы тушмов'ес мыкыдзэс нокуно уж вылэ вутгыны уг быгата, ачмэсь-ик чыртэз бералтозы.

Ачме уж сь кресия калыкы зомыткыса, тушмов'еслы берыктыны дасэ улэно.

Вуоно арын муз'ем ужпум тупатон.

Начар улысь кресия калыкы вуоно арын (1926) 6 миллион десятя муз'ем вылды, дун басытэк муз'ем ужпум тупатон лэстыны Наркомзем малпа. Вань та ужлы 4 1/2 миллион манет укес кулэ луоз. Кресиялы дунтэк (бесплатно) муз'ем ужпум

тупатонлы укес лэзен сарысь Ковьдон ужтүмен тодасысь кысь комиссариатын (Наркомфинан) али вен ш мына. Вуоно арын вычаксэ 11 миллион десетин ерос муз'ем вылын муз'ем ужпум тупатон правительство ортыктыны малпа.

Государстволэн косемез'я 1925-ти но 26 арын страховать карон.

Гур'ясыны косыса (обязательной) страховать карытыны Шорети Государственной Страховой Управления 1925-26 арын план кылдытэм. Со план'я тыл-пулэсь страховать карон мыл потэм'я уз луы, государстволэн косемез'я луоз. Кизем юз йе шукаемлэсь, нудс-животэз усемлэсь страхо-

вать карон косем'я луоз (обязательной) сыче ерос'есына, кытын Исполкомлэн-я, Совет'есэн а ке-вешымын со сарысь пунктэмзы вань. Зэкэв-почтаез (дуныз) страховатээн малала мында-ик тэу но луоз. Туж начар кресия'ес страховка тыремлэсь мозытэм'я луозы.

Шудо улон-дышетскон бордын.

Дышетскон уж коть кин-лы одиг кадь мед луоз. Та дыре озы эвэл-на. Ичиз дышетске, тросэз калык дышетскытэк кыле. Дышетскымтэ муртлы улон секыт луэ. Созь улыны адямины уг ара. Калык ваньмыз одиг кадь, одиг кадь бере, солэн улэмез но одиг кадь зеч мед луоз. Вань калык дышетске-мын-ке луиз, дышетскыса улэмез-ке валаны кутсыз, соку гинэ шудо-зеч улон ву-ов. Со к у а д я м и а с валамынз одиг огелы юрт-тоз. Дышетскем муртлэн но дышетскон уж бордын но кужым валан бордын гинэ бадзым луэ. Дышетскон уж, дышетскем но валась адями-ез калык полын авьорттысь каре.

Ичи малпаско. Трос гурт'есын училищаос но вань, нош отсы но соос пинал'есэ; дышетгыны уг ысто. Пинал'ес д ы ш е т с к ы т э к кылыса, зэк бадзым аресо дуыса озь ас шрт'ес но ас гуртсэз сяна уг адаэ. Гурт ужэз сяна валамыз уг ни пэр-мы, сыче адямины секыт улы-ны луэ. Соин дышетскон уж борды кутсконо, дышетскытэк одиг муртлы нэ эвэл кылено. Соин коть кин адямины но дышетскыса улондэ югыт кароно, пинал'ес тэ но дышеты-са будэтоно, Соки гинэ уд-муртлэн но улонэз югыт но зеч луоз, сотэк улэммы пей-мыт гуын кадь, адамытээн кий-нэ потонны учано луэ. Озь тивь дышетскытэк кылы-са ас улондэ урод эвэл кароно. Ф. Главатских.

Гырисьлэн уж'есыз.

Трос лудэч ужаса, хозяйствомес жутом.

Кытын пудо сион шедьтоно?

Турын кизено. Аслам сблеса-мы корси (клевер турын туж далтоз. Возь вылын кезытэк но турын потэ. Сорсез луд вы-лэ кизено. Корсилы зеч нити се-тоно. Пайдасэ созын няньлэсь трос луэ. Мылд-ке потэ корси-дэ няне берыктыны быгат, ба-ришев юз зэк луоз. Корси ся-рысь трос гинэ «Азылан» га-зет гожтылызын, со понна-ик мон ичи гожтысько. Лекос-ик зеч луэ аслам палан «Пермской» клеверез кызыса «Пермской»

клеверез СССР гинэ уг тод. музет кун'ес, быдэс дунне сое тодэ. Пермалэн уртса-ке но ачимес улыськом—«Пермской» клевер сарысь ачимес чык ум тодыське. «Пермской» клевер одигно уг выны, повимика ша-кта турынэн (стин полын луэ) уг сурасыкы. Со понна-ик, «Пермской» клевер туж дуно ляд'ясы-ке. Германияс, Америкаос туж «Пермской» клеверез араго. Калыно соос юз трос СССР-лэсь «Пермской» клевер кидыс куро.

Корси муз'емез кыйда.

Куамин ар чож корси кызы-сыса улэм алынысты адзылым вань. Ваньмыз соос «корси муз'емез уг вужмыты, кыйда» шуса верало. Клевер нитиез уродытэ шуныс калык'есы, шедьтыны уг луы. Кызы со озы луэ? Корси нитиез кыйда, ю-нянэ вужмытэ? Ю-нянэ нитысь кунына пэртэм сок'есэ (Азот, Фосфор, Кальт) будонгыз кыске. Корси кык пэр-тэм сок'есэ (Фосфор, Кальт) гинэ муз'емезысь басытэ. Азот сок'есэ муз'емезысь корси уг басытэ. Кор-си ачиз муз'емиз азот сетэ. Кор-си воздыхысь (омырысь) азот асылэ шедьтэ. Воздыхы со азот туж, нокуно быронтэм, трос.

Со азотэз музет куныны уаньсы калык'ес воздыхысь дуно лэстытэм машинасыны вис'яса люканы бы-гатони. Машина пырты возду-хаз поттоно, азотсэ вис'яло. Чуж сала кадь со азот луэ, зуч'ес воздыхысь вис'ям азотэз «сели-тра» шуса нимало. Ачимес нача-ресы, дуно, азот люкан машина-сымы эвэл. Со понна аслам дунтэм, азот люкэсы машинамы уань—со клевер луэ. Клеверлэн выжыыз зечи гаг'ес улэ. Со гаг'ес въздыхен, адими муз'ем-из, лудало. Воздыхысь азотэз гаг'ес вис'яса муз'еме сого. Со понна ик корси кизем бере, места кый-дасыке, кылемэ.

Корси турын лудэ кызыны, трос лудэн ужано.

Корси лудэз кыйда. Тянь—кыедэд-ке уг сина лудад корси кызы. Музет но кыйдасыкоз, на диез но, нянэ кизем сарысь, одиг десетин вылысь 50-80 манет муз'етэз луоз. Арлы быдэ, дачак лудэны ужан дыр'я, одигаз бусые корсины кизено усэ. Улыса вылыса корси турын уаньмаз лудэ кызы-лысыкоз. Соин ик ваньзэ нитиез кыедтэк кыйданы быгатоз. Кор-си турын кизем бере, корси ту-

рынэд луоз, пудо-животно трос вордыны луоз, кыедэд но трос-гес луоз. Соку дыр'я нитиед кыласаны кыйдасыкоз: корсины но кыедэн но. Корси турын вань бере пудо-животны няньно трос укыл. Корси турын сием бере пудо-животэд вольтыт, усто луоз. Зег кур ен а, корси турынэн-а скалэз сидыса йэл тросгес потоз ачмэс тодыськоды.

Кызы нуинь лудэз укмыс лудэч ужаны лэстытоно:

Поля	I			II			III		
	Поле № 1	Поле № 2	Поле № 3	Поле № 4	Поле № 5	Поле № 6	Поле № 7	Поле № 8	Поле № 9
годы..	Яров. с под. клеv.	Яров. вое.	Яров. вое.	Пар	Пар	Пар	Рожь	Рожь	Рожь
1926									
1927	Клев. I ук.	Пар	Пар	Рожь	Рожь	Рожь	Яров. вое.	Яров. вое.	Яров. с под. клеv.
1928	Клев. II ук.	Рожь	Рожь	Яров. с под. клеv.	Яров. вое.	Яров. вое.	Пар	Пар	Клев. I ук.
1929	Клев. III ук.	Яров. с под. клеv.	Яров. вое.	Клев. I ук.	Пар	Пар	Рожь	Рожь	Клев. II ук.
1930	Пар	Клев. I ук.	Пар	Клев. II ук.	Рожь	Рожь	Яров. вое.	Яров. с под. клеv.	Клев. III ук.
1931	Рожь	Клев. II ук.	Рожь	Клев. III ук.	Яров. с под. клеv.	Яров. вое.	Пар	Клев. I ук.	Пар
1932	Яров. вое.	Клев. III ук.	Яров. с под. клеv.	Пар	Клев. I ук.	Пар	Рожь	Клев. II ук.	Рожь
1933	Пар улоб.	Пар.	Клев. I ук.	Рожь	Клев. II ук.	Рожь	Яров. с под. клеv.	Клев. III ук.	Яров. вое.
1934	Рожь	Рожь.	Клев. II ук.	Яров. вое.	Клев. III ук.	Яров. с под. клеv.	Клев. I ук.	Пар	Пар

Та плавны туж капчин укмыс лудэ потыны влэктэмь. 1926 арын куинь бусы-ик кыле. дин корси, 2 лудын паровой Сэзы лудэн куиньмети еزاز (кычкэн), 2 лудын зег, 2 лудын гинэ корси кизено. Та арын-ик корси турнамы уг ву-на. 1929

арын гинэ укмыс луд малтал луэ-ны укмыс бусы палын 3 лу-дын корси, 2 лудын паровой Сэзы лудэн куиньмети еزاز (кычкэн), 2 лудын зег, 2 лудын гинэ корси кизено. Та арын-ик корси турнамы уг ву-на. 1929

Межа эвэл кель-тоно.

Муосмес музет муос бор-дысь гырымтэ мажаен вис'-алляськом. Таче ужлен уродэз сяна номризно эвэл. Мар уродэз бөн гырымтэ межалэн? Солэн уродэз сыче: межа вылэ пэртэм, пэртэм жаг тур-ын потэ. Со жаг турынлэн кыдысэз му вылэно тэлын вуэ но кизем юз жаг одолэ. Озы сюлэг межа вылысь гинэ арнысь—арэ жаг велсыса, музэ но кыдысэз но азын-мытэ. Та умойтэмэз быгаты-ны понна гырымтэ межаосты быттоно. Муосты бороздам вис'алляно. Сорэ му вис'есыт кажной гырыку зеч мур гырылоно.

Мэны Агроном.

Муз'ем ужасылы тодоно.

Котькивлэн зег (озим) кизен луд'есазы валэс ю кизен нити кельтылэмьн луэ. Со нити тулысозы озы-ик тырттэм кылэ. Кудиз-огез тачеосыз но калык'ес вань. Понинской волосыны со нитие тросэз сартчы кизе. Сизь-ил уж бырыку азе со вуэни. Озы ужаса нитиез но тыр-тэм уг лум падез но зэк луэ. Сартчыен живот но сю-дыны луэ асылэ но ара. Муз'-ем ужась колтош! озим лудад сартчы кызы но ачид шум потод. Со сартчыез кадь ку-лэни кызыны. Зег кызыку азе потыса мед вуозын. Со кадь кизем сартчылы пудо-живот уг люкеты.

П Барышников.

Куинь бусыез куинтоно, укмыс лудэн ужано.

4-5 6-7-8 9-10 20 бусыен ужась калык'ес вань. Агроном'еслэн ляд'ямиза удмурт обласыны зечлэсь но зеч укмыс бусыен ужаса луоз. Тяни мон тилед верало агроном'еслэсь ляд'-амзэс. Тятын ляд'ямизы кыла, мар куинь бусыен ужаса, кыла, мар укмыс бусыен ужаса возы-ны луэ.

Куя в бусыен ужасылен. 15 десетия муз'емез 3 сыгалэз 18 ф. йылыз 1 валэз 1300 п. кыедэз 2 ыжез 00 парсы пиез 250 п. ю-нянэз 6 1/2 пуд сизез Укмыс бусыен ужасылен. 15 десетия муз'емез 6 сыгалэз 79 ф. йылыз 1 валэз 3700 пуд кыедэз 00 ыжез 7 парсы пиез 480 пуд ю-нянэз 40 пуд сизез.

Кинлэн газетэз басыты-ны гочкем дырыз орт-чизни-ке вылысь гочкы-ны дыртэлэ.

„Печи Гербер“ (Ильин день) шуон празник азо.

Пеймыт калыкелэн валмез.

Тулс вуэм'я лымы шунаса бырем бырэ, нуналдес шунытгес луо но соку пилем куд-дыр'я гудыр'яса зоре. Чылек'яса гудыр'ян дыр'я, калык инмыти Илья пророк ветла шунаса парало, со бен ов'а медам луоз, эскертом га сое.

Азылык веранок, кин медам Илья пророкды инмыти пара валэз даяз, кин соесты отын сэдворде? Таче юан потэ: 2) кин медам Илья пророкды уробо дасыз, кин сое дуриз, кытысь корт шеттызы, кытысь медам

Чилек'ямлэн но гудыр'ямлэн зэмез.

Муз'ем вылын коть мар удон вылон шундылэсь гинэ потэ, шундылэн кужумынз гинэ улэ. Пилем вылын ноки. Илья пророк эвэл. Шунды вуэз шунте но со пар перме. Пар вылэ жутекыса кезытгес ае вууса, люкыськыса пилем перме, собере трос люкыськыса, зорен берлань му'ем вылэ гужем зорен усе, тодалте лымы усе. Нош чилек'ям, со шундылэн кужумынз луэ—электричество шуо. Муз'ем шунамыа электричество муз'ем вылын но люкыськыса, пилемын но вань, ву парын но со луэ. Соос ваче пумит шуныськы-

Иээн погыр'яськово.

Иэ ю-нян ужасым из'ян каре.

Куд-куд дыр'я оло кыя инкут-сын гинэ куазь зорыку йэ уськыт'я ю-нян ужасын'янтэм каре. Юэ бмдтэм гинэ эвэл кытык кыды йэ уськыт'яса тмло-бур'доосты но вечи пудо-живот'естымо бытэ, скалэв, валэв, адамкэв

Соин погыр'яськово, из'яне усомысь мезмытскыно.

Аслам калык йэ усымын кутске-ке нимарм вэсэськыны кутско но паднов угни лум йэ усымса юам быре. Куд-куд дыр'я канке со вуназе куазен дисынськыны шедьтэ-ке, собере со луналэн-а аскав-а йэ усе-ке, со адамкэв вуарето но кыты-кыты жугоно.

Кызы йэ усомез тодоно.

Йэ уськытоно пилемез зуркато-но-ке соку йэ угни усым, вечи зор кадь гинэ усена. «Умд-выл-ид-ке мае-ке но кылд-адэ-д» маймослэн шувам токма эвэл. Дышетскем калык улмса-вмдмса йэ уськытоно пилемез но пазыны быгатони. Мань бен сое пазало? Таны, юлтош'ес, мани пазало. Йэо пилемез шадьса отсы ракета куяны (лэяны) кутско. Ракетаос пилем пучым вууса пазгыськыно но пилемез котырак севальто. Пилем севальскем беран пазыськыны кутске но йэ вечи лумса

Кресян'ес жожско.

Тресе кресян'ес: «Податной нюлэс милем ачимелы сетэмын но оло малы милемды леснич'ес но кин но нюлэс возьмасеэ ныл пуэз кораны уг дэге» шунаса жожало.

—Нюлэс милем сетэмын дыр'я милам сямен соослм ужэв но эвэл кадь луомо. Маке каремы потэ сое-ик варом но шуо. Озы шуэменны, озы вераськеменны соос пэясько. Соос вань податной нюлэс соослы пырак азе сетэмын дэса жожало. Податной нюлэс пырак азе сетэмын соослы эвэл, со соослы

сое дурны кебит дэстымин, маке сое нокин но уг тоды.

3) Пилем вылыти куд-дыр'я одигети гинэ чилектэм атске, нош гудыр'тэм кыктэ-ти-квиньмети одиг дыре кылыськыса, кызы медам со ов'е луэ? Кызы Илья пророк пара валэн одиг дыре кыктэ-ти-квиньмети мыныни быгате? Муз'ем вылын ненокин ов'е уг быгат ветлыны 4) Малы медам Илья пророк гудыр'яса зорон дыр'я гинэ ветла, нош гудыр'янтэм дыр'я кызыса гинэ дыр улэ?

са чилектэм тыл пермо, со-еслэн шуныськыса гудыр'тэм чуч'ясыса кошке. Тинь отыси чилек'ям но гудыр'ям но перме. Нош гудыр'тэм маке зок корез выж вылыни погылтэм кадь омырез вис'яса ортче но солэн чуч'ясы-кемез гудыр'тэм кылыськыса. Соин тинь чилектэм бере гудыр'тэм кылыськыса, гудыр'тэм чуч'ясыкемез дычир'тэм кадь кылыськыса.

Тань та бордысенки Илья пророклен эволэз атске, вань чилек'ям но гудыр'ям но элек-тричество бордысь потэ.

Ф. Главатович.

во сасырмытэ. Тинь сыче шумкы-рез йэ аслам Росеняны но Ба-камын чен-чен думлэ. Отин туж чен курегуэ бмдчак йэ уськыт'яса куд дыр'я ю но вечи жудо-живот гинэ эвэл кыя инкут'естымо бытэ.

Мукет кун'есмы дышетскем ужэв валэс калык озым угни уло. Отин калык ачимес сэмек «азы-нал нимар» шумса угни уло. Соос тулс ювэс кызыса сое соку-ик страховат каре. Собере йэ усомез тодыса-валаса соин погыр-яськыны туртско.

кызы сое дугамтэно. куд дыр'я имы кадь тэдмь не-чин усе, куд дыр'я вечи зорен гинэ усе. Йэ уськытоно пилем уллалалысь сьэд-сьэд луэ, со валла палти бугыр'есак-бугыр'есак чужалэс тэдмь пилем'ес мучкоас-кемын луо. Куд дыр'я лек йэ уськыт'яса дыкток дыр'я чашке-тэм кыдыськыса кылыськыса. Тинь соки тинь, со пилем пучым ракета но мукет но сыче пазгыськысь маке-маке куяны кутско. Собере пилем пазгыськыса но йэ нитэ зор усе.

пумтэм (эроктэм) возьныи вы-лысь сетэмын. Собере мль нюлэсэв корам понна соин возьмалона. Аслам татинь калы нюлэс одиг но тупат'ямтэ, чередынтэ. Кызы кы-тысь кыче азысь мль нюлэс-сэв корано арлы биде выль-сэв будоно пис-пуми вань-а эвэл-а планмы эвэлэн ум то-дыськыса. Ачимелэн планмы-ке кыны дунсал созы дыр'я ачи-мес кэня корано марано то-дысалмы но мултэсэ токма гинэ эй корасалмы.

Лес-д Поздеса.

„Азълань“ газетэз басытыны Исполком'есын поштаосын но гочкины луэ.

Милем гожто.

Кресянылы шуге-курадзэнэ усено луэ.

Вал ышылэм.

1924 аре 2-ти октябре уйин Глаз волосысь Баба гуртысь Павел Иванов Пермиволэн кык арес'ем зеч, сэд к'бля валэз ышыз. Олекки вор'еэ со валэз солэсь нуаы. Коля сое утчазы,

Ышем вал шедем.

Ышем валэз сярсы со ышем беразек Павел жоган волосэ но, милицаэ но явиз Туэ 1925 аре июль толэзе Глаз карысен Павлодм туж зеч ивор вуи: Уйвай-Медла гуртын пе Дабесс волось-ын одиг адамилэн сыче-таче Па-воллэн ышем валэз кадь вал вань. Сое тодыс, мар кудэ гу-мага Глаз карысен басытыса Павлодэч вынма Вася июль то-лэзе Уйвай-Медла гуртэ ветлиз. Со гуртыны одиг муртыны Яков

Вор'еслы пумит законэз золомангоно шуо.

Вал ышем бераз Баба гурт пи Павел Пермивол быдэс ар котыр одиг валэн курадысьса улэз. Таб'е вал шедем бераз Уйвай-Медла гурт пи Яков Тре-филов ношк Павел музэвек вл-тэк ермыса улэз.

Ворам сярсыс кудыз аслам удмурт калык озыно вераське: «Душкыськыса калыкы но закон ялб пуктэмми. Буто пе корез но

Реданциялэн кылыз.

Со вал сярсыс эскерон ужлум нынэ-ли. Со сына, Трефилов Яковын аслам но туреконо луоз:

нокытысь но эз шетте Иж ва-рыти-а, Афанасевской волосьыти-а, Кулига сьолойыти-а, кыты-кыти но музонно местасомти вал-эз утчаса, эз ветлэ, ышем ва-лэз шеттыны эз быгате.

Горей ли Трефиловын ышем вал шедиз Вася аслэстыз вал-эз тодыс. Глаз карысен Вася-лэн бордас баглэм гумагай пу-сыз но валэн гусам. Милицаэс Васялэн валэз отыны ковыллям-зы. Яков Карымысь бигерен аслэстыз уж'тэ мывала арэн со ышем кобля валэн воштэм вылэм. Бигерэ пе тодысэско, намээ пе уг тодысэсь со вал воштэм бигерлэсь, Яков шуэм. Вася залэз гомтаз вань.

Югыт сюрес вылын.

ажит пытсаса возьыса сое лэзе, номыре карыток, шудем кадь пе. Малы пе со выльысь уг зра! Вораны дышем муртлэн пе кэ-тыз-ик угни чыда воратэк уа-ны. Сыче муртэз нокинэно ныс-кызыно юматны, тупатыны удни быгат. Кутэм вор'есты чо-сто пе мбылоно вал, соку пе чытэс шодкыса, душ'асысьса-зы».

Югыт сюрес вылын.

кынен вал вошты, со вылэ судэ (иск) сегоно луоз.

Умойтэм уж'ес.

Тырос-гем мед луоз вал сыче ужасьес. В. Баженов.

Мукет'есызлы но озы ужано.

Уш'яно дышетись.

Ягешур волосыны Ново-Волков-ской школамы Л. И. Кутявни ним'эм дешетись ужаса улэ. Ште-ла пушкаэ узжэ быдэстыса, со калык болыи но ужаны уг вуныты. Вань багатомез'я, валамез'я гур-тысь эсгт. шор, мейи калыкэс ко валэктэ. Удем выдэмэ калы-кен геренки турске. Кресьян на-

дык но сое санэ поно, верамэз гожаса кылско. Кылем 21 июле но калыкэз люкыса, гудыри сяр-мысь, улонез умой тупатон сярмыс но тырос валэктэ. Удмурт'еслы со дыштысьлэн кыл'есыс туж араэ.

Дышетэно.

Шур'янд гуртын Игнатий Акатолевич Корепанов ним'ем-пуэ'ем лесник вань. Со адами нюлэсэз возьман иитие ачиз нюлэски мыне но ыль ныз'есты, нымл-пуосты кора. Корам бервылэ сокресковать карыса ветлэ. Сорэ лесничий доры мнуса со кор'есты ба-сытэ. Мукет'есыны, ермы-сьесыны басытыны уг сеты, аслам кор'есыс амбараз сись-мо. Калык гил-куа тупат'яны кортэк ерме. Луд вылэ лю-кэток кор'есэе гуртэ гинэ

вортэ. Нош милемды, басы-тэм пуосмес лудвылэ люкаты-лым уг, сомы (лесничлы) закон но шат мукет. Пуч (жерди) ваньсысын пумныськы-са номырено вераськытэк, соослэсь гозыносэс корам, се-кыт кы'есын кесэськэм. Нюлэсэн кутэ шуса, калы-кэз кышкатыса, тяпиртой курьса юэ. Сыче выльмо ужасэсты уза меда лум эж-ит дышетини?

Нурентысь

Юам'еслы валэктон кыл'ес.

А. Ф. Селиверстовлы. налоглы льгота сярсыс. Талд гурт пилм налог ты-роклэсь маке ерос льгота сетек-мын лунэ-ке, солэн снотэм на-логез мукет'есыне бускельсэ вылэ

Налог снотон сярсыс.

Налог снотон туэ вичак кре-сянлм ог кадь уг шэдокы: узыр-гем хозяйстволэн снотэмоз ты-

Ворончихинлы.

Муз'ем ужан машинаосы на-лог луоз-а?

Сел. хов. налог лнд'яку муз'-ем ужан машинаосы (селка, латка, пауг, сортировка) налог

Михайловлы.

Советской закон'ес верам'я муз'емен вуз карыны нокин но уг быгаты. Муз'емез аслад соб-ственностен лнд'яны уг лум.

куштэмми уг лум. Государство ачиз гинэ чыдалоз-ни: льготаы пумат малогез уг ни басыты.

рес уг лум. Нош начар улэсь кресьянлэн налогез уно снотэмми луоз.

ног подходной налог лнд'яку сыче машинаосы но на-лог понны быгато, туэ верам подходной налог кресьянлм уг луы.

Соин-ик та дыр'я муз'емез зин-лыкэ кузьманы но снэзыны но уг луы.

Перма котырысь ивор.

Нокуно кылымтэ, ад-зымтэ тэл-пери вылэм.

Июль толэзылэн берысь нывал'есаз Куягур паласэ, Берозовской районлэн, Жу-равлев гурт вылти юн шу-кырес тэл-пери ортчем. Со шукур'яскомен. Э корка муз'-емозь тиямын. Корка кор'-ес лудэ кыдеке вудыса муз'-еме алаг муз'эн чогаськиллям. Корка липет кыдеке вууса ве-чи шелеп пермэм. Днсь-кут, ужан котыр 200 саженьлэс палэнэ пазыськэм. Со гуртэ оло кытысь тэлын корт чер-со робез ваэм. Ныдэ сажень ку з а п у ж ы м е з ы жченыз валче тэл-пери-не отсы ваэм.

Кышно муртлэсь нызэ чи-гем, ныл муртлэсь суйлэ бералтэм. Кор пумен валлэсь кытэс пыртчам, но вал соку-ик кулом. Луд вылысь кы-зем-ю тэл пермэн ярантэм жуземин, бунзэмын.

Агит труппа ортчиз.

1925 арыя 9 июле Уканской волосысь, Мосей гурты агит труппа ортчиз. Агит труппа Мосей гурте вууса пе жытэе спек-такль пуктыз, коть мар сярмыс доклад верав. Калык 300 мурт котыр люкыськылиз. Ваньмыс ка-лык тодыса валаса шум потмса кошкыса. Тинь озк тинь сыче агит труппа милам паласэ пеймыт гурт'есты ченгес-ке ветлысалы, соку дыр'я татынысь эгит'ес но комсомолэ пырысалы. Персыс калык ныш улон-вылон сярмыс тодысалы. Ручников.

Кышнатэк улиоб-ком.

Поломской волосысь, По-лом селомын калык тмл-пу-лэсь кышкэток уло. Гужем пэсь луыса вань гурт'есыны тын-ке гинэ пожарной ма-шинаосы вань, соос чередо-мын-дасамын луо. Нош По-ломысь пожарной машинаос-ты-ке учкыськод йырсноэ пуштырско. Лыдын соос ба-лаганын (важыны) кунья-а мар-а сыло. Умойгем учконо-ке одиглы пумит но уг сыло. Со машинаослэн рукав'есом но эсэ-ады эвэл. Робоос но соос улын эсэ-ады эвэл. Ро-боооазм чинаэз мань гинэ эвэл чере пумаэ галькаосмы но эвэл. Чан'ес сярсыс мар вераськонныз но эвэл; вань чан'ес теласа сис пыртча ка-дэсь лувмын. Некомре-ке эвэл важны возьмасыем гинэ но эвэл. Со сярсыс ненокин учкыдысь марась но эвэл. Кыны кулэ соослы учкылоно-гем луоз шунаса чыласькыса. Шонер гом'ясы.

Гожтэт пэстер.

Гирькалы. «Озым уг ара» ачей-каэ мстим.

Д. Ишенины. «Тачеосты эвэл кутэно» статьяде ум потэ Со эд-рысь трос вераськыны но гом'я-зынони.

Редантор: Редколлегия
Издатель: Уполком и Уком
Р. К. П. (6)